



## ***Dienstzeugnis***

gemäß § 35 Abs. 1 TV-L

Frau Dipl.-Übers. (FH) Michaela Heidig, geboren am 31.10.1981 in Bautzen, war vom 15.09.2015 bis zum 31.08.2020 an der Hochschule Zittau/Görlitz - University of Applied Sciences in unterschiedlichen Zentralen Einrichtungen der Hochschule beschäftigt.

Das zeitlich befristete Arbeitsverhältnis von Frau Heidig bestimmte sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst der Länder (TV-L) und den ihn ergänzenden, ändernden oder ersetzenden Tarifverträgen in der für die Länder geltenden Fassung.

Frau Heidig wurde zu Beginn ihrer Beschäftigungszeit an der Hochschule Zittau/Görlitz (HSZG) im Hochschulsprachenzentrum (HSZ), das ab dem 01.01.2020 im Zentrum für fakultätsübergreifende Lehre (ZfL) unter der Leitung von Prof. Dr. F.J. Schmidt aufging, im Rahmen einer Vertretungsregelung als Lehrkraft für besondere Aufgaben im Sinne von § 74 des Gesetzes über die Freiheit der Hochschulen im Freistaat Sachsen (Sächsisches Hochschulfreiheitsgesetz - SächsHSFG) in unterschiedlichem Zeitumfang eingesetzt. Ihr oblagen die Vorbereitung, Durchführung und Nachbereitung von Lehrveranstaltungen gemäß der Sächsischen Dienstaufgabenverordnung an Hochschulen (DAVOHS) im Rahmen derer sie Lehrveranstaltungen in Englisch für Studierende durchführte, sowie die Beratung von Studierenden bei fachlichen und organisatorischen Fragen des Studiums. Weiterhin wurden im Rahmen ihrer Tätigkeit im HSZ Inhouse- Schulungen „Englisch für Sekretariate“ angeboten. Die Tätigkeit als LbA für Englisch im ZfL wurde ab dem 01.03.2020 zu 0,25 VZÄ entfristet.

Ab dem 10.03.2016 war Frau Heidig zusätzlich im Zentrum für e-Learning (Zfe) als Projektmitarbeiterin im Projekt „Blended Learning“ unter der Leitung von Prof. Dr. J. Kawalek tätig, um Lehrinhalte in die englische Sprache zu übersetzen, die als E-Learning-Angebote für die Studierenden auf der Plattform OPAL bereitgestellt wurden. Die Tätigkeit im Projekt endete zum 30.06.2017, da die oben genannte Aufgabe entfiel.

Vom 01.08.2016 bis zum 31.12.2018 unterrichtete Frau Heidig als LbA Englisch im Studienkolleg der HSZG, in dem ausländische Studierwillige auf ein Studium an einer deutschen Hochschule vorbereitet werden.

Ab dem 01.07.2017 wurde Frau Heidig zusätzlich als Mitarbeiterin im Bereich Internationalisierung in dem Projekt „Vielfalt als Stärke 2“ im Zentrum für Wissens- und Technologietransfer (ZWT), das im Zentrum für Wissenstransfer und Bildung (ZWB) aufging, eingesetzt. Dort hatte sie die Aufgabe, Kurse für Lehrende in Fachenglisch zu konzipieren und durchzuführen, damit diese in die Lage versetzt werden, englischsprachige Module anzubieten.

In dem Zeitraum vom 01.05.2018 bis zum 31.08.2018 erfolgte die Einarbeitung zur Übernahme der fachlichen Leitung des HSZ, die ab dem 01.09.2018 bis zum 31.12.2019 in die kommissarische Weiterführung der fachlichen Leitung des HSZ übergang. Ab dem 01.01.2020 mündete dies nach der Integration des HSZ in das ZfL in die Leitung des Fachgebiets Englisch.





Aufgrund ihres didaktischen und pädagogischen Geschicks, der Flexibilität beim Umgang mit den Studierenden und Mitarbeitern sowie der Kreativität beim Finden und Umsetzen neuer Ideen und Lösungen wurde Frau Heidig dieser ihr gestellten Herausforderung stets zu unserer vollsten Zufriedenheit gerecht. Sie hat die vereinbarten Arbeitsziele selbst unter schwierigsten Bedingungen zu meist noch übertroffen. Dabei zeichnete sie sich durch außerordentliches Engagement, eigenverantwortliches Handeln, große Sorgfalt, hohe Fachkompetenz und kollegiales Verhalten aus.

Ihre Lehrveranstaltungen fanden bei den Teilnehmenden große Aufmerksamkeit und Anerkennung. Frau Heidig war ausgesprochen ausdauernd und eine sehr belastbare Mitarbeiterin. Zusätzlich gestellte Aufgaben, die kurzfristige Erledigung erforderten, wies sie nie ab. Ihre Arbeitsbereitschaft zeichnete sich durch kontrolliertes und ausgeglichenes Agieren aus.

Bei der Übernahme der fachlichen Leitung des HSZ meisterte sie die neue Situation in hervorragender Weise. In Bezug auf die kommissarische Leitung des HSZ und die Leitung des Fachgebiets Englisch im ZfL zeigte sie außerordentlich große Kompetenzen in Bezug auf die Führung der zugeordneten Mitarbeitenden und Lehrenden. Die damit verbundene komplexe Organisation der Lehrveranstaltungen führte sie stets akribisch und zuverlässig aus.

Ihr Verhältnis zu Vorgesetzten und Kollegen während aller Tätigkeiten sowie Studierenden und fortzubildenden Mitarbeitenden und Lehrenden in den von ihr gehaltenen Lehrveranstaltungen war jederzeit vorbildlich. Sie verhielt sich stets zuvorkommend, freundlich und korrekt. Zudem wurde sie wegen ihrer kollegialen Haltung gegenüber Vorgesetzten und Mitarbeitenden sehr geschätzt.

Die bestehenden Arbeitsverhältnisse im ZfL (unbefristet) und im ZWB (befristet bis 31.12.2020) wurden auf Wunsch von Frau Heidig einvernehmlich zum 31.08.2020 beendet.

Wir bedauern das Ausscheiden von Frau Heidig und danken ihr für ihre stets sehr gute und engagierte Mitarbeit. Für ihren zukünftigen Berufs- und Lebensweg wünschen wir Frau Heidig persönlich alles Gute und weiterhin viel Erfolg.

Zittau, den 01.09.2020

Prof. Dr. Ing. Alexander Kratzsch